

# ESPERANTO

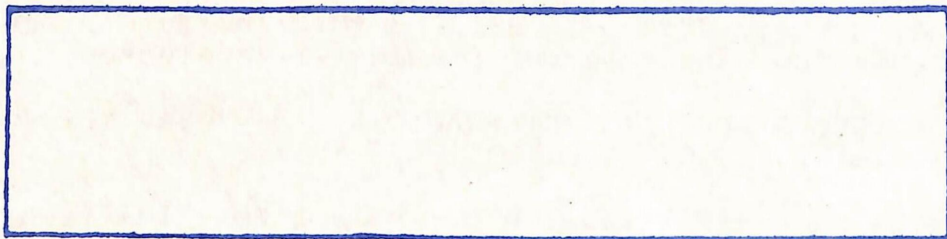


## Notícias

Boletim Informativo da Liga Brasileira de Esperanto  
Praça da República 54-2º andar - 20.211 - Rio de Janeiro-RJ  
BRASIL ( Tel: 2326309 )

Nº 17.....

MAIO / 84



## IMPRESSO

### EM JULHO, CAMPINAS SERÁ A CAPITAL BRASILEIRA DO ESPERANTO

Entre 12 e 15 de julho próximos, será realizado em Campinas, SP, o 20º Congresso Brasileiro de Esperanto, em promoção conjunta da Liga Brasileira de Esperanto, Cooperativa Cultural dos Esperantistas e Conselho Brasileiro de Esperanto.

O tema do Congresso será a "Integração no Movimento Esperantista Brasileiro". Além de debates sobre o tema, haverá palestras sobre os mais variados assuntos, cursos, concurso de oratória, reunião da juventude esperantista, noite de arte e inauguração de pedestal em homenagem a Zamenhof, o criador do esperanto.

O evento cuja Comissão Organizadora é presidida pelo ilustre matemático e cientista Prof. Osvaldo Sangiorgi, conta com o apoio da Prefeitura Municipal de Campinas, cidade em que surgiu, em 1906, a primeira sociedade brasileira de esperantistas.

### NOVA CO-EDIÇÃO DA FUNDAÇÃO GETÚLIO VARGAS E LIGA BRASILEIRA DE ESPERANTO

Acaba de ser lançada mais uma co-edição da FGV e da LBE: trata-se da obra AŬDU KAJ LERNU (Ouça e Aprenda), de autoria do Prof. Sylla Chaves, que é Prof. da Escola Brasileira de Administração Pública (EBAP/FGV) e Mestre em Comunicação pela Universidade de Stanford (USA).

A obra que utiliza conceitos da pedagogia cibernética em sua metodologia, está dividida em 20 lições onde são ensinadas as noções básicas sobre o esperanto. Cada lição se subdivide em 3 "passos". Em cada "passo", são aprendidas 10 palavras novas através de um texto dinâmico e atraente. Cada texto é acompanhado de ilustrações correspondentes. No fim de cada "passo", são apresentados exercícios onde os alunos podem testar os conhecimentos adquiridos. No decorrer do curso, são ensinadas 12 canções que ajudam a fixar os vocábulos e tornam as aulas amenas e divertidas. A cada grupo de 5 lições, o autor apresenta um teste de revisão. E na parte final do livro, o aluno poderá consultar a chave dos exercícios. O livro poderá ser utilizado não só para o aprendizado sem mestre, mas também em cursos em classe ou por correspondência.

AGRADECEMOS A DIVULGAÇÃO

1984: ANO INTERNACIONAL DA JUVENTUDE  
1987: ANO DO CENTENÁRIO DO ESPERANTO

### NOVOS LANÇAMENTOS EM ESPERANTO

O Serviço de Livros da Associação Universal de Esperanto (Rotterdam/Holanda) registrou as seguintes novas edições em ou sobre o esperanto:

- ESPERANTO: METODO 11. Paris: Union Française pour l'Esperanto, 1982 (2a. edição). 76p. Ilustrado. Livro didático para ensino do esperanto em 11 lições, utilizando apenas 500 radicais.
- ESPERANTO: METODO 12. Paris: Union Française pour l'Esperanto, 1982. 80p. Ilustrado. 21 cm. Livro didático para cursos de aperfeiçoamento, em 12 lições.
- A FAIR BILINGUALISM FOR CANADA, de V.S. Eichholz. Bailieboro: Esperanto Press 1982, 30p. 21cm. Problema linguístico canadense com resumos em esperanto.
- LA IGLESIA Y EL PROBLEMA DE LA LENGUA AUXILIAR INTERNACIONAL, de Zerzy Korytkowski. Barcelona: Editorial Claret, 1980, 142p. 23cm.
- ESPERANTO POR VI 2, de Edward Malewicz. Warszawa: PZE, 1981, 200p. Ilustrado, 20cm. Livro para uso em cursos de aperfeiçoamento.
- ESPERANTO POR VI 1, de Edward Malewicz, Warszawa: PZE, 1981, 18 + 144p., ilustrado, 20cm. Livro básico para ensino do esperanto, com exercícios, leituras e vocabulário.
- LA ISLAMISMO, de A. da Silva. Porto: Portugala Eldona Rondo, 1982, 21p. 21cm.
- MATEMATIKO TRANSLIMEN Nº 6, Red. de I. Koutny. Budapest: IADEM, 1983, 51p. ilustrado 21cm. Artigos científicos e didáticos de sete autores.
- METAMORPHOSEN - DIE INFRA-REALITAT UNSERER ZEIT, de Michel C. Julian. Baden-Baden: Verlag Dr. Klaus Piepenstock, 1982. Ilustrado, 30x31cm. Edição em 4 línguas (alemão, francês, inglês e esperanto), com reproduções de obras desse pintor surrealista.
- PROPONARO DE GEOMETRIA TERMINARO GIMNAZINIVELA, de Gerard Cool. La Chaux-de-Fonds: Kultura Centro Esperantista, 1982, 75p. 22cm.
- THE PSYCHOLOGICAL RESISTANCE TO THE INTERNATIONAL LANGUAGE. C. Piron. Bailieboro: Esperanto Press, 1982, 12p. 21cm.
- RESUMO DE LA TEORIO DE ANTIDO, de René de Saussure. Saarbrücken: Artur E. Iltis., 1982, 53p. 24cm.. Considerações sobre o projeto linguístico Antido, com amplas referências ao esperanto.
- REVENO, de diversos autores. Do vietnamês traduziu Minh Kinh. Hanojo: Fremd-lingva Eldonejo, 1981, 80p. 16cm. Três pequenos contos.
- LA REVIZORO, de N.V. Gogol. Do russo traduziu L.L. Zamenhof. Beijing: Ĉina Esperanto-Ligo, 1982, 123p., 19cm.
- SAN DIEGO VOKAS, de Alberta Casey. El Cajon: Berta Records, 1981. Cassete estereofônico contendo 13 famosas canções em esperanto de diferentes países.

---

"Estou convencido que a generalização do uso do esperanto poderia ter as mais felizes consequências para as relações internacionais e para a efetivação da paz mundial".

LOUIS LUMIÈRE  
(1864/1948)  
(Inventor do Cinematógrafo)

---